

VENONA

~~TOP SECRET~~

USSR

Ref. No.: 3/NBF/T2065

Issued [REDACTED]/19/3/1974

Copy No.: 301

1. SECURITY
2. MISUSE OF INCOMING PAD
3. ENQUIRY ABOUT LATERAL WORKING WITH OTTAWA
(1944)

From: NEW YORK

To: MOSCOW

No.: 1339

20th September 1944

To VIKTOR[i].

Your No. 4361[ii] [3 groups unrecovered] observance of extremely strict rules [1 group unrecovered] security.

No. 755

MAJ[iii]

Pages 18 and 19 of the incoming pad were wrongly used by me. Repeat only that telegram which you enciphered by means of these pages: they have been destroyed.

Is OTTAWA working with us and by what method? A telegram has arrived and we do not know how or by whom it was originated.

BORIS[iv]

[Continued overleaf]

3/NBF/T2065

VENONA

~~TOP SECRET~~

VENONA

~~TOP SECRET~~

- 2 -

3/NBF/T2065

Footnotes: [i] VIKTOR: Lt. Gen. P.M. FITIN.

[ii] Not available.

[iii] MAJ: i.e. "MAY"; Stephan Zekharovich APRESYaN, Soviet Vice-
Consul in NEW YORK.

[iv] BORIS: Aleksandr Pavlovich SAPRYKIN, cipher clerk at the Soviet
Consulate in NEW YORK.

3/NBF/T2065

VENONA

~~TOP SECRET~~